

# Ferienwoche auf Hof de Planis ob Schiers GR

Autor(en): **[s.n.]**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Pro Senectute : schweizerische Zeitschrift für Altersfürsorge, Alterspflege und Altersversicherung**

Band (Jahr): **42 (1964)**

Heft 3

PDF erstellt am: **22.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-722887>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

tung für das Alter in St. Gallen. Die Aktion war ein Erfolg, die alten Leute (Aelteste 84 Jahre) erholten sich sichtlich und kehrten mit viel Dankbarkeit im Herzen nach zwei Wochen heim. Im folgenden Jahr, 1963, arrangierten wir eine Alterskolonie von Leuten unserer beiden Gemeinden. Den Transport übernahmen unsere Autobesitzer hin und zurück gratis, den Aufenthalt stiftete unser Stiftungsrat in gleicher Weise wie im Vorjahr. Die Pensionäre mussten für 14 Tage Fr. 75.— für Verpflegung bezahlen, Bedürftige wurden von der Gemeinde unterstützt. In beiden Kolonien amtierte meine liebe Frau als Köchin und ich übernahm das Organisatorische, Wareneinkauf usw. Im ersten Jahr stellten sich zwei Krankenpfleger aus Zürich freiwillig zur Verfügung, letztes Jahr opferte unsere Gemeindeschwester ihre Ferien zu diesem Zweck.

Wir organisierten diese Altersaktion aus zwei Gründen. Wir durften jeweils beim Jahresabschluss so gute Ergebnisse feststellen, dass wir uns verpflichtet fühlten, der Öffentlichkeit in dieser Form unsern Dank darzubringen. Und dann merkten wir, dass die alten Leute Ferien und Klimawechsel nicht nur zur körperlichen Erholung, sondern auch zur geistigen und seelischen Auffrischung nötig haben. Jeder Tag war ihnen Geschenk, jeder Tag endete mit Frohmut, Gesang und Spiel.

Das Motto «Freude, die wir andern geben, kehrt ins eigene Herz zurück» und das Wort unseres Herrn und Meisters Jesus Christus «Dienet einander, ein jeglicher mit der Gabe, die er empfangen hat», war unser Leitgedanke.

Ich gehöre mit meinen 75 Jahren selbst zu den «Alten», da ich mich geistiger und körperlicher Rüstigkeit erfreue, fühlten meine liebe Frau und ich uns verpflichtet, den Dank unserem Schöpfer in dieser Weise darzubringen.

Vielleicht gibt dieser Brief an andern Orten Anregung zu ähnlichem Vorgehen. Dann hat er seine Pflicht erfüllt. Mit besten Grüßen und Wünschen

Erika und Carl Bolt-Bühlmann, Wier, Ebnat-Kappel

## **Ferienwoche auf Hof de Planis ob Schiers GR**

Vorbei ist sie, die *Erholungswoche für betagte Frauen und Männer*, wie sie auf dem Programm so schön zu lesen war. Die Stiftungen «Für das Alter» und «Hof de Planis» haben sie vorbereitet

und durchgeführt. Mehr als 20 alte Leutchen aus allen Schichten und Verhältnissen waren oben, haben sich kennengelernt, sich gefreut und sich erholt. Die älteste Person bald 90 Jahre, Durchschnittsalter 75.

Liebe Leute aus Arbeit und Beruf heraus sind zu uns herauf-«gestiegen», haben uns herrliche Gaben geboten, Gaben die helfen wollen, die alten Tage und Sorgen zu tragen, echte «Alters-trünglein» haben sie uns gereicht.

Schon die Einleitung war vielverheissend. Herr Pfarrer Preisig aus Schiers hat es sich nicht nehmen lassen, dem alten Völklein oben auf luftiger Höhe am Sonntag eine gehaltvolle Abendpredigt zu halten. Im Anschluss daran erfreute uns die Pfarrfamilie noch mit prächtiger Musik. Einmal sprach die erfahrene Fürsorgerin, Schwester Eva Conrad, zu uns über «Die letzten Lebensjahre im Altersheim oder in der Familie». Sie ist die gegebene Person, all die Schwierigkeiten, die Nöte und Sorgen, die allüberall im Alter entstehen, mit den betroffenen Leuten zu besprechen, zu beraten und zu zeigen, wie sie behoben oder doch erleichtert werden können. Von Frau Pfarrer Ragaz erfuhren wir in ebenso trefflicher Weise, wie das Problem «Die Grosskinder und die Grosseltern» zum Wohle beider Teile am ehesten gelöst werden kann. Selber eine erfahrene Grossmutter, konnte sie überaus wertvolle Ratschläge erteilen. Am Donnerstag weilte Herr Pfarrer Maurer aus Brüttisellen unter uns. Dieser ehrwürdige Greis, der bekannte Verfasser sehr wertvoller Bücher und Schriften, der ein reiches Leben, ein Leben über 80 Jahre, hinter sich hat, war entschieden der Mann, der uns Antwort geben konnte auf die Frage «Hat mein Leben noch einen Sinn?». Er hat sie uns gegeben in einer Weise, wie sie besser kaum gegeben werden kann. In Dutzenden von Beispielen, die dahergesprudelt sind wie aus einer Brunnenröhre, hat er gezeigt, ja eben aufgezeigt, wie auch das Leben im Alter noch einen Sinn hat. Herr Pfarrer Kessler, der erfahrene Arbeiter in der Stiftung für das Alter, ohne den man sich diese Wochen auf de Planis nicht denken kann, zeigte uns zum Abschluss eine Reihe Farben-Lichtbilder aus der engeren und weiteren Heimat, sie waren ein erquickender «Nachtisch». Ja, sie haben uns viel geboten, diese opferwilligen Mitmenschen — ich brauche absichtlich den üblichen Namen nicht —, denn sie sind uns eben mehr gewesen als bloss Vortragende. Eine ungezwungene, schlichte Ansprache hat jeweilen das Gebotene noch

vertieft. Aeusserlich sind wir natürlich auch nach all den schönen Worten die gleichen geblieben. Immer noch Hinkebein, Runzelgesicht, übelhörig, gedächtnisarm, sehr schwach, weisshaarig und was alles zum Alter gehört. Aber innerlich sind wir sicher ein klein wenig gewachsen, reicher und reifer geworden. Wir danken! Daneben hatten wir viel Zeit für uns, obwohl die strenge Leitung auf de Planis für sehr späte Tagwacht und frühen Zapfenstreich sorgt. Wir lebten eben nach dem Wahlspruch: Gott hat uns die Zeit gegeben, von Eile hat er nichts gesagt. Zeit, viel, viel Zeit! Gelesen haben wir, wachend geträumt, gesungen, immer wieder gedankt; wir haben geplaudert — viel geplaudert natürlich, wenn 75 % der «Belegschaft» Frauen sind — auch gewandert sind wir, mehr oder weniger weit, haben allerlei Spiele gelernt, sogar getanzt oben auf Mottis — und wie!

Doch alles wäre nicht so köstlich gewesen, wenn nicht unsere Leiterin, Fräulein Saurer, immer im Mittelpunkt gestanden hätte. Jeden Morgen begrüßte sie uns mit strahlenden Augen; mit dem gleichen Sonnengesicht wünschte sie abends jedem eine gute Nacht. Zwei junge, arbeitsfreudige, liebenswürdige Mädchen aus Dänemark sind ihr treu zur Seite gestanden; sie haben in bester Weise für unser leibliches Wohl gesorgt. Allen dreien gilt unser herzlichster Dank.

Nun sind wir wieder daheim, jedes an seinem Plätzchen in Familie oder Heim. Wir wollen versuchen, fröhliche Christen zu sein oder zu werden, wir möchten zeigen, dass auch unser Leben noch einen Sinn hat!

-y.

## **Ferienwoche für ältere Gemeindeglieder**

Das Bedürfnis zur Durchführung einer Ferienwoche für ältere Gemeindeglieder zeichnete sich schon vor einigen Jahren ab, indem an den Ferienwochen für jüngere Mütter immer mehr ältere, alleinstehende Frauen teilnahmen. Nach einer Umfrage am Altersnachmittag zeigte sich, dass sich genügend Gemeindeglieder zur Durchführung einer besonderen Woche für Männer und Frauen ab 60 Jahren interessierten. Bei dieser Gelegenheit wurde auch offenkundig, dass sich die Interessenten am liebsten nicht zu nahe am Wohnort und in einer eher ruhigen Umgebung für die Ferien aufhalten möchten. Wir fanden darauf eine schöne